

#### READING THE HOLOCAUST

The events of the Holocaust remain 'unthinkable' to many men and women, as morally and intellectually baffling as they were half a century ago. Inga Clendinnen challenges our bewilderment. She seeks to dispel what she calls the Gorgon effect: the sickening of the imagination and the draining of the will that afflict so many of us when we try to confront the horrors of this history.

Clendinnen explores the experience of the Holocaust from both the victims' and the perpetrators' point of view. She discusses the remarkable survivor testimonies of writers such as Primo Levi and Charlotte Delbo, the vexed issue of 'resistance' in the camps, and strategies for understanding the motivations of the Nazi leadership. She focuses an anthropologist's precise gaze on the actions of the murderers in the police battalions and among the SS in the camps. And she considers how the Holocaust has been portrayed in poetry, fiction, and film.

Searching and eloquent, *Reading the Holocaust* is an uncompromising attempt to extract the comprehensible – the recognizably human – from the unthinkable.

Inga Clendinnen is the author of Ambivalent Conquests: Spaniard and Maya in Yucatan, 1517-1577 and Aztecs: An Interpretation, both published by Cambridge University Press.



# READING THE HOLOCAUST

INGA CLENDINNEN





PUBLISHED BY THE PRESS SYNDICATE OF THE UNIVERSITY OF CAMBRIDGE The Pitt Building, Trumpington Street, Cambridge, United Kingdom

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

The Edinburgh Building, Cambridge CB2 2RU, UK
40 West 20th Street, New York, NY 10011-4211, USA
477 Williamstown Road, Port Melbourne, VIC 3207, Australia
Ruiz de Alarcón 13,28014 Madrid, Spain
Dock House, The waterfront, Cape Town 8001, South Africa

http://www.cambridge.org

© Inga Clendinnen 1999

This book is in copyright. Subject to statutory exception and to the provisions of relevant collective licensing agreements, no reproduction of any part may take place without the written permission of Cambridge University Press.

Reprinted 1999 Canto edition 2002

Printed in the United Kingdom at the University Press, Cambridge

Typeface Sabon

System Penta [BV]

A catalog record for this book is available from the British Library.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Clendinnen, Inga. Reading the Holocaust / Inga Clendinnen.

p. cm.

Includes bibliographical references and index.

1. Holocaust, Jewish (1939–1945) – Historiography.

2. Holocaust, Jewish (1939–1945) – Personal narratives – History and criticism.

3. Holocaust, Jewish (1939–1945), in literature. I. Title.

D804.348.C54 1999 940.53'18'072 - dc21

98-53636 CIP

ISBN 0 521 64174 8 hardback ISBN 0 521 64597 2 paperback ISBN 0 521 01269 4 canto paperback

#### **ACKNOWLEDGMENTS**

Photographs: Courtesy Jewish Holocaust Museum and Research Centre, Melbourne, Yad Vashem, Israel, and the Auschwitz Museum, Auschwitz.

The chapter titled 'Representing the Holocaust' was published in the Michigan Quarterly Review, Winter, 1998.

The author and publisher wish to thank the following authors and publishers for permission to reprint copyright material: p. 164, 'Daddy' by Sylvia Plath from Ariel: Poems by Sylvia Plath, Faber and Faber Ltd, London, 1968; p. 165, 'Written in Pencil in the Sealed Railway-Car' by Dan Pagis from Points of Departure, trans. Stephen Mitchell, Jewish Publication Society, Philadelphia, 1981; p. 167, 'Todesfuge' by Paul Celan from Paul Celan: Poet, Survivor, Jew, John Felstiner, Yale University Press, New Haven, Conn., 1996; p. 184, 'Could Have' by Wislawa Szymborska from View with a Grain of Sand: Selected Poems, trans. Stanislaw Baranczak and Clare Cavanagh, Harcourt Brace and Company, New York, 1996.



The hero Perseus undertook to cut off the head of the Gorgon Medusa, half human, half monster, and so hideous that all living creatures turned to stone at the sight of her.

Athene lent the hero her shining bronze shield, and Hermes his winged sandals and curved sword.

Perseus sought out the Gorgon, and found her sleeping.

Holding her reflected image steady in the shield he carried on his left arm, he struck her head from her shoulders.

Even in death the head retained its power to petrify.

Ovid, Metamorphoses, Book IV



Alas, to our great grief, we now know all. I spoke to an eyewitness who escaped. He told me everything. They're exterminated in Chelmno, near Dombie, and they are all buried in the Rzuszow forest. The Jews are killed in two ways: by shooting or gas. It's just happened to thousands of Lódz Jews.

Do not think this is being written by a madman.

Letter from Jacob Schulmann, Rabbi of Grabow Synagogue, to Lódz, 19 January 1942

When all is said and done, a single word, 'understanding', is the beacon light of our studies.

Marc Bloch, The Historian's Craft 1944



## CONTENTS

	Acknowleagments	page 1x
I	Beginnings	1
2	Impediments	6
3	Witnessing	28
4	Resisting	56
5	Inside the Grey Zone: The Auschwitz Sonderkommando	62
6	Leaders	79
7	The Men in the Green Tunics: The Order Police in Polance	d 114
8	The Auschwitz SS	134
9	Representing the Holocaust	163
	Notes	185
	Selected Bibliography	213
	Index	225

Photographs occur between pages 157 and 162.



### ACKNOWLEDGMENTS

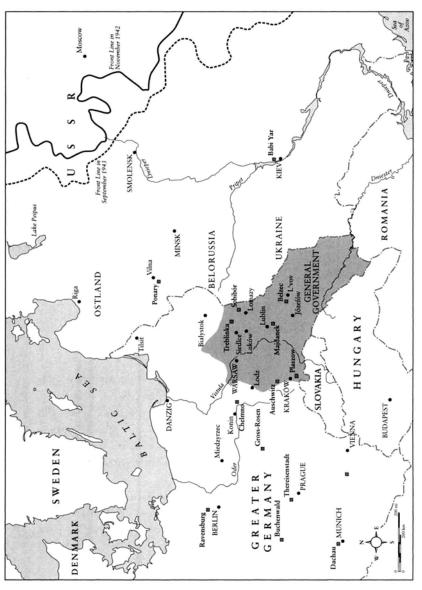
I owe thanks to Tony Barta, Betty Burstall, John Cashmere, Colleen Isaac, Sandra Lauderdale Graham, Margaret Holding and Bill Taylor for reading early drafts of the text, to Scarlett Freund for her generous expenditure of moral, intellectual and emotional energy on a later version, and to Alan Frost for rescue at a critical juncture. Much of the text was written on a small island off the coast of North Queensland, remote from metropolitan libraries. Emily Booth, my Woman on the Mainland, met every bibliographic request, however enigmatic, with insight, energy, wit and grace. Frank Smith, editor and friend, made rough places plain.

There are new friends to thank at the Jewish Holocaust Museum and Research Centre in Elsternwick, Melbourne: Ms Saba Feniger, Honorary Curator, for her expert advice and assistance with the photographs, Mr Abraham Goldberg for his help on a related matter, and the ladies of the volunteer staff at the museum, especially Sonia and Marta, for their wisdom, and for the warmth with which they embraced an outsider.

This has been a taxing book both to read for and to write, and I have been a bad companion for its whole duration. Fortunately my husband John's patience, like his good will, seems inexhaustible. I am deeply grateful for both.

Inga Clendinnen, March 1998





Northeastern Europe under the Nazis, 1942.